

Inhoud

Wereldsteden, natuurwonderen en outdooravonturen.....	10
Verenigde Staten zuidwest als reisbestemming.....	12
Hulp bij het plannen van je reis.....	15
Suggesties voor rondreizen.....	20

Land, volk en cultuur

Het zuidwesten van de VS in het kort.....	24
Natuur en milieu.....	26
Economie, maatschappij en politiek.....	33
Geschiedenis.....	41
Jaartallen.....	48
Maatschappij en dagelijks leven.....	50
Architectuur en kunst.....	56

Reisinformatie

Reis en vervoer.....	72
Accommodatie.....	76
Eten en drinken.....	80
Sport en activiteiten.....	88
Feesten en evenementen.....	92
Praktische informatie van A tot Z.....	94

Onderweg in het zuidwesten van de VS

Hoofdstuk 1 – San Francisco en Zuid-Californië

In een oogopslag: San Francisco en Zuid-Californië.....	114
San Francisco en omgeving.....	116
Van dorp tot wereldstad.....	116
Downtown.....	117
Actief: Door het China van San Francisco.....	118
Buiten het centrum.....	131
Actief: Hiken op de Coastal Trail.....	134



Van San Francisco naar Las Vegas	142
Yosemite National Park.....	142
Actief: Bergaf op de Four Mile Trail.....	146
Mono Lake.....	149
Mammoth Lakes.....	149
Owens Valley.....	151
Death Valley National Park.....	153
Actief: Heet avontuur bij Gold Canyon.....	153

Pacific Coast Highway naar Los Angeles	158
Silicon Valley.....	158
San Jose.....	158
Half Moon Bay.....	162
Ano Nuevo State Reserve.....	162
Santa Cruz.....	162
Monterey.....	163
Carmel.....	166
Actief: Fiets- en fototocht op de 17-Mile Drive.....	168
Big Sur.....	169
Hearst Castle.....	171
San Luis Obispo.....	173
Salinas Valley.....	173
Solvang.....	174
Santa Barbara.....	174
Ventura.....	178

Los Angeles	179
Downtown.....	179
Het zuiden van Downtown.....	186
Hollywood en omgeving.....	187
Rondom Griffith Park.....	193
Wilshire Boulevard.....	196
Miracle Mile en Museum Row.....	197
Beverly Hills.....	199
J. Paul Getty Center.....	199
Getty Villa.....	200
Santa Monica.....	200
Beach Communities.....	200
Amusementsparken.....	202

Tussen Los Angeles en San Diego	208
Huntington Beach.....	208
Newport Beach.....	210
Laguna Beach.....	210

reizen tot kinderspel. Beperkingen zijn er bij openbaar vervoermiddelen als bus en trein, omdat voor Amerikanen reizen zonder auto eigenlijk ondenkbaar is.

Met een Harley-Davidson aan de westkust over Highway 1 cruisen, zich op de legendarische Route 66 rustig laten voortdrijven door woestijnen, indianengebieden en karakteristieke plaatsjes of met de auto door de mooiste nationale parken toeren: vrijwel nergens kun je zo intensief van de grote vrijheid genieten als op een individuele reis door de fabelachtige landschappen van het zuidwesten.

Wie voor een betaalbare prijs een motor of auto huurt, is vrij van elke dwang, hoeft zich aan geen enkel tijd- en routeschema te houden en kan naar hartenlust improviseren. Ongebonden reizen is in de schier onbegrensde landschappen een voor de hand liggende keuze. Daar komt nog bij dat de VS met prima wegen en een uitstekend hotel- en restaurantwezen tot de gemakkelijkst te bereizen landen ter wereld behoren.

Met bus en trein kom je weliswaar ook vooruit, maar je zult voor het reizen met deze

vervoermiddelen veel tijd moeten investeren en af moeten zien van bepaalde doelen en interessante tussenstops. Vooral treinen zijn beperkt tot slechts enkele hoofdtrajecten. Particuliere busmaatschappijen bedienen een aantal nationale parken, waarbinnen soms shuttles naar verschillende delen van het betreffende park rijden.

Georganiseerd reizen

Comfortabel is een geheel verzorgde reis met professionele reisleiding. Het voordeel daarvan is dat je zelf niets hoeft te organiseren, taalbarrières geen hindernis zijn en je voor alle eventuele vragen en problemen een aanspreekpersoon hebt. Het nadeel hiervan is dat je een vastgelegde reisroute volgt, voortdurend mensen om je heen hebt en er slechts heel beperkte mogelijkheden zijn om op eigen houtje iets te ondernemen. Een vakantie per huurauto of camper kun je ook heel goed laten organiseren. Nederland en België tellen talrijke professionele reisorganisaties voor diverse reisdoelen en rondreizen in het Amerikaanse zuidwesten.

BELANGRIJKE VRAGEN OVER DE REIS

Heb ik voor vertrek de verplichte **reistoestemming** aangevraagd? Zie blz. 72.

Welke **documenten** heb ik nodig om te VS binnen te komen en tijdens het reizen? Zie blz. 72.

Van welk **budget** moet ik uitgaan voor een reis door het zuidwesten van de VS? Zie blz. 104.

Moet ik al thuis **geld** wisselen of pas in de VS? Zie blz. 97.

Wat voor **kleding** moet ik inpakken? Zie blz. 100.

Welke **rondreizen** zijn interessant voor vakanties van verschillende duur? Zie blz. 20.

Hoe reis ik met **trein** en **bus** of met het overige openbaar vervoer? Voor welke excursies is een **huurauto** aan te bevelen? Zie blz. 73-75.

Waar vind ik informatie over het **klimaat**? Zie blz. 101.

Hoe zit het met de **veiligheid** in het gebied? Welke voorzorgsmaatregelen moet ik treffen? Zie blz. 107.

Hulp bij het plannen van je reis



Planning van je reis

Bij de volgende reisplanningen is rekening gehouden met reizigers die over een beperkte hoeveelheid tijd beschikken.



Cultuurtip



Natuurtip

1. San Francisco en Zuid-Californië

De legendarische droomstad San Francisco vormt de noordelijke poort naar Zuid-Californië. Dit gedeelte van de Golden State strekt zich uit tussen de kust van de Grote Oceaan in het westen en de Sierra Nevada in het oos-

De hoofdstukken in deze gids

1. San Francisco en Zuid-Californië: blz. 113
2. Nevada: blz. 237
3. Noord-Utah: blz. 279
4. Zuid-Utah en Noord-Arizona: blz. 309
5. Midden- en Zuid-Arizona: blz. 355
6. New Mexico: blz. 399
7. Colorado: blz. 441

ten tot aan de Mexicaanse grens – een gebied van een betoverende schoonheid en landschappelijke en culturele verscheidenheid.

- San Francisco
- Hearst Castle
- Los Angeles
- San Diego

Yosemite
National Park

Goed om te weten: de metropolen en grote steden tussen San Francisco en San Diego zijn zowel met de auto alsook met bus en trein goed te bereiken. Voor wie zelf een voertuig bestuurt, is de grotendeels direct langs de schilderachtige kust verlopende Panorama Highway 1/101 aan te bevelen (725 km). Onder andere een aardverschuiving heeft gezorgd voor een tijdelijke wegafsluiting van Hwy 1 tussen Big Sur en San Simeon. Qua landschap nauwelijks te overtreffen is de rit van de Golden Gate via het Yosemite National Park en de verzengend hete Death Valley naar Las Vegas. Voor tochten naar de woestijn zijn zowel Los Angeles alsook San Diego geschikte startpunten.

Tijdschema

San Francisco:	3 dagen
Los Angeles:	3 dagen
San Diego:	2 dagen
Kustroute van San Francisco naar Los Angeles :	rijtijd 9-10 uur
Directe route:	5-6 uur
San Francisco – Las Vegas:	12 uur

Extra excursies: dagtocht met eigen auto of trolley van San Diego naar het Mexicaanse Tijuana. Los Angeles – Palm Springs (172 km, 2 uur). Van San Diego via Alpine en Julian naar het Anza Borrego Desert State Park (150 km, 2 uur).

2. Nevada

Nevada is een reisdoel voor 'woestijnvossen', voor wie autorijden op desolate highways

een spirituele belevenis is. Afwisseling van de monotonie bieden spooksteden, groene bergoases en natuurlijk vermaakscenaria met wereldstadallure als Las Vegas.

Las Vegas

Goed om te weten: Nevada wordt in het algemeen als woestijnstaat betiteld, maar het heeft meer te bieden dan kurkdroge steppen, zoutmeren en van de hitte zinderende vlaktes begroeid met saliestruiken. De eenzaamste highways in Amerika verbinden kleine steden en negorijen met elkaar, waar individualisten leven, die zich hebben teruggetrokken uit mainstream Amerika. In de fotogenieke pittoreske spooksteden vervliegt sinds honderd jaar de droom van goud- en zilverschatten. Een schril contrast hiermee vormen de waanzinnige in neon badende gokpaleizen in Las Vegas en Reno, die qua protserigheid vrijwel niet te overtreffen zijn. Vooral Las Vegas heeft zich de afgelopen jaren van een uitsluitend op gokken gerichte metropool ontwikkeld tot een dynamisch vermaakcentrum, waar theatershows, toprestaurants, kermisattracties, winkelcentra en musea het publiek bezighouden.

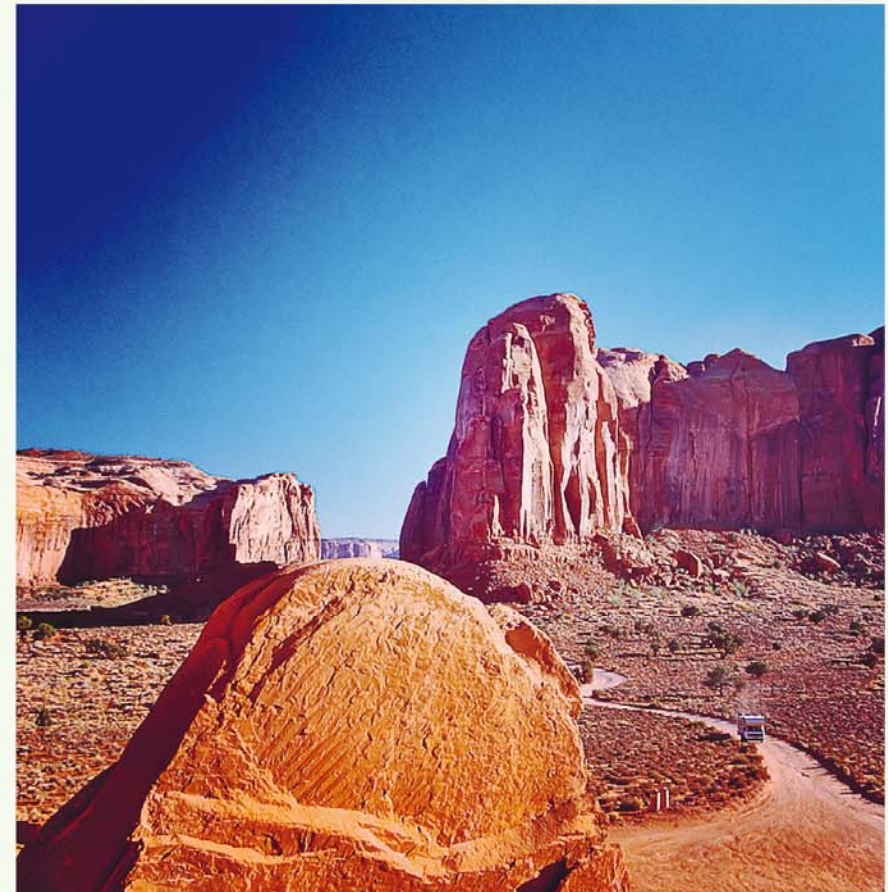
Tijdschema

Las Vegas:	3 dagen
Reno:	1 dag
De rest van Nevada:	circa 3 dagen

Extra excursies: van Downtown Las Vegas worden dagtochten aangeboden naar de Red Rock Canyon (105 km), naar de Mount Charleston (129 km) en naar de Valley of Fire (177 km). Voor langere wandelingen dient extra tijd te worden gereserveerd.

3. Noord-Utah

De hoofdstad van Utah en mormonenmetropool Salt Lake City ligt daar waar de uitgestrekte vlakte rondom het Great Salt Lake (Grote Zoutmeer) overgaat in de westelijke



Een typerend 'filmdecor' van het zuidwesten: de Monument Valley

uitlopers van de Rocky Mountains. Een bezoek waard zijn diverse mormonenlocaties, musea, culturele instellingen, het Capitol en een aantal winkels. Bear Lake en Flaming Gorge zijn ideaal voor recreatieve activiteiten op het water en op het droge.

Goed om te weten: in de Salt Lake Valley ten noorden en zuiden van Salt Lake City toont de staat Utah in een aantal vrij grote steden zijn urbane en in economisch opzicht dynamische gezicht. Wat een contrast met de dun bevolkte woestijn rondom het immense Grote Zoutmeer! Niet zo geïsoleerd van de samenleving presenteert zich de berg-

achtige streek rondom de imposante Uinta Mountains in het oosten, die langs de grens tussen Utah en Wyoming lopen. Het plaatsje Vernal is een geschikt vertrekpunt uitstapjes naar deels blootgelegde sauriërgroeven en naar het outdoorparadijs voor wandelaars en watersporters rond het aantrekkelijke stuwmeer Flaming Gorge.

Tijdschema

Inclusief Salt Lake City:	4-5 dagen
---------------------------	-----------

Extra excursies: vanuit Salt Lake City leidt een aanbevelenswaardige route in noordelijke richting door de Wasatch Mountains en



De zeeleuwenkolonie bij Pier 39 trok in 2009 even noordwaarts naar Oregon, maar is sinds 2010 weer terug

Eten in stijl – Zuni Café 12: 1658 Market St., tel. 1 415 552 25 22, www.zunicafe.com, di.-za. 11.30-23, zo. 11-23 uur. Legendarisch restaurant met voortreffelijke oesterbar en menu's (Italiaanse keuken). Hoofdgerecht \$ 20-32.

Bioscooprestaurant – Foreign Cinema 13: 2534 Mission St., tel. 1 415 648 76 00, www.foreigncinema.com, dag. 17.30-22, za., zo. brunch 10-14.30 uur. De oesters uit Nova Scotia, Maine, British Columbia of Californië (\$ 40-50 per dozijn) en de wisselende menu's gaan gepaard met films die worden vertoond op de binnenplaats van dit op een loft lijkende restaurant. \$ 15-30.

Duitse klassiekers – Suppenküche 14: 601 Hayes St., tel. 1 415 252 92 89, www.suppenkuche.com, dag. 17-22 uur, zo. brunch 10-14.30 uur. Veel Duitse toeristen krijgen hier aan houten tafels braadworst met rode kool,

schnitzels, gehaktballen ('frikadellen'), appelstrudel en aardappelpuree met appelmoes. Imposante bierkaart met Duitse, Oostenrijkse en Belgische bieren. \$ 13-22.

Voor liefhebbers van de Aziatische keuken – House of Nan King 15: 919 Kearny St., tel. 1 415 421 14 29, www.houseofnan-king.net, ma.-vr. 11-22, za., zo. 12-22 uur. Al jaren een aanrader voor liefhebbers van de Oost-Aziatische keuken. De snackbarachtige uitstraling is bedrieglijk, de gerechten zijn zonder uitzondering creatief en uitstekend. Bestel gerust wat de ober aanbeveelt. \$ 7-16.

Ontspannen sfeer – Cafe Flore 16: 2298 Market St., tel. 1 415 621 85 79, www.flore415.com, ma.-vr. 10-22, za., zo. 9-22 uur. Voor liefhebbers van het ouderwetse koffiehuis is dit mooie restaurant met zijn sympathieke sfeer en vele groen een tweede huis-

kamer. Behalve het goede brood, gebak en de taarten zijn ook de kleine gerechten en vegetarische schotels aanbevelenswaardig. \$ 6-15.

Winkelen

Rond Union Square liggen talrijke warenhuizen en speciaalzaken (www.unionsquareshop.com).

Alles onder één dak – Crocker Galleria 1: 1 Montgomery St., www.unionsquareshop.com/pages/crockerGalleria.html, ma.-vr. 10-18, za. 10-17 uur. Architectonisch interessante shopping mall onder een geweldig glazen dak met alles wat je hartje begeert.

Hightechjeans – Levis Flagship Store 2: 815 Market St., tel. 1 415 501 01 00, ma.-za. 9-21, zo. 10-20 uur. Een eldorado voor spijkerbroekfanaten met veel hightechsnuisterijen op vier verdiepingen. Op zo'n zestig computers kun je je mail checken. In een cabine kun je je laten opmeten met speciale camera's, waarna op grond van de gegevens een knippatroon op maat wordt getekend.

Consumentenparadijs – Westfield San Francisco Centre 3: 865 Market St., www.westfield.com/sanfrancisco, ma.-za. 10-20.30, zo. 11-19 uur. Het grootste winkelcentrum ten westen van de Mississippi. Gevestigd in SoMa met supermarkten, bioscopen, restaurants, winkels en een spa, 9 verdiepingen.

Biologische levensmiddelen – Buffalo Whole Food 4: 598 Castro St., tel. 1 415 626 70 38, ma.-za. 9-20, zo. 10-20 uur. Deze in biologische producten gespecialiseerde winkel verkoopt fruit en groente uit de omgeving, maar ook delicatessen, brood en gebak.

Lichaamsvriendelijk – Amour Vert 5: 437 Hayes St., tel. 1 415 800 85 76, www.amourvert.com, ma.-wo, za. 11-19, do., vr. 11-20, zo. 11-18 uur. Damesmode uit organische materialen zonder kunstmatige kleurstoffen.

Uitgaan

De theater- en muzieksceen geldt als bijzonder creatief en avant-gardistisch. De site www.sfstation.com informeert over de belangrijkste evenementen.

Opera – ballet – theater – War Memorial Opera House 1: 301 Van Ness Ave., tickets tel. 1 415 864 33 30, www.sfopera.com, seizoen sept.-jan. en juni-juli; **San Francisco Ballet:** zelfde adres, tel. 1 415 865 20 00, www.sfballet.org, seizoen feb.-mei en dec.

Bekendste toneelpodium – Herbst Theatre 2: www.sfwmpac.org/herbst-theatre. **Blues voor hardcore liefhebbers – Grant & Green Blues Club 3:** 1371 Grant Ave., tel. 1 415 693 95 65, www.grantandgreensaloon.com, dag. 16-2 uur. Muziekpodium dat niet voor fijnbesnaarde types is.

Eldorado voor bierdrinkers – Gino & Carlo Cocktail Lounge 4: 548 Green St., tel. 1 415 421 08 96, www.ginoandcarlo.com. Een van de oudste en populairste kroegen van de wijk – anno 1942. Bierdrinkers kunnen kiezen uit vijftien verschillende soorten.

Bluesmekka – The Saloon 5: 1232 Grant Ave., tel. 1 415 989 76 66, www.sfb blues.net/saloon.html, dag. 12-1.30 uur. Deze bluesbar stamt uit de tijd van de goudkoorts en voor sommige stamgasten geldt hetzelfde.

Coole bar – Carbon 6: 383 Bay St., Tel. 1 415 217 88 82, www.carbonloungesf.com, dag. vanaf 18 uur. Lekkere cocktails.

Livejazz – Bix Restaurant 7: 56 Gold St., tel. 1 415 433 63 00, www.bixrestaurant.com, dag. vanaf 17 uur. Livejazz, de Amerikaanse keuken en goede cocktails.

Concerten – Mezzanine 8: 444 Jessie St., SoMa, tel. 1 415 625 88 80, www.mezzaninesf.com, zo.-do onregelmatig, vr. 10-4, za. 10-7 uur. Club met een aantal bars en met muziek die zich zelden in de mainstream bevindt, van hiphop, soul en worldbeat tot jazz. Toegang afhankelijk van het programma \$ 15-25.

Actief

Stadsrondritten – San Francisco Sightseeing 1: Fisherman's Wharf, Pier 43 1/2, tel. 1 415 434 86 87, reserveringen tel. 1 888 428 69 37, www.sanfranciscosightseeing.com. Interessante tochten van een dag, een halve dag en een avond.

Fietstochten – Bay City Bike 2: 2661 Taylor St., Fisherman's Wharf, tel. 1 415 346 24 53, www.baycitybike.com.


 Tip

UITSTAPJE NAAR KLEIN-AFRIKA: SAN DIEGO ZOO SAFARI PARK

In het heuvelachtige wijnbouwgebied bij het stadje **Escondido** (► H 16) ligt het **San Diego Zoo Safari Park**. Dit vertoont geen overeenkomst met een traditionele, door kooien en hekken gekenmerkte dierentuin. Want giraffen, neushoorns, okapi's, antilopen, thomsongazellen, buffels, olifanten en gnoes trekken door een open terrein, dat doet denken aan Oost-Afrikaanse en Aziatische landschappen. De vergelijking wordt zeker opgeroepen wanneer je bijvoorbeeld over de Kilimanjaro Safari Walk slentert, in het Lion Camp de koningen van de Afrikaanse savanne van achter een beschermende glaswand bewondert of in Nairobi Village geniet van de exotische plantenwereld, die bijna geheel werd aangelegd met stekken en zaden uit Oost-Afrika.

In de open wagons van de Africa Tram kunnen bezoekers een tocht door het park maken met uitleg van rangers, waarbij ze de dieren van dichtbij bekijken en interessante details over hun manier van leven vernemen (vertrek van het Simba Station in Nairobi Village, prijs bij het toegangkaartje inbegrepen). Voor andere attracties moet extra worden betaald, zoals de zweefvlucht aan een ca. 1 km lange stalen kabel over de in het landschap rondscharrelende dieren (vanaf \$ 79) of een fotosafari met speciale voertuigen (vanaf \$ 125).

Op de Behind-the-Scenes Safari worden de deelnemers vertrouwd gemaakt met speciale thema's, zoals de diervoorzorg, de planning en het ontwerp van dierenverblijven en het dierenonderzoek (vanaf \$ 89). De be-

zoekers wordt gedemonstreerd met welke adembenemende vaart cheeta's, de snelste landdieren ter wereld, hun prooi in de vorm van een mechanische prooi achternazitten (vanaf \$ 59).

In het **Tropical Rain Forest** leiden houten loopplanken langs Tasmaanse reuzenvaren en enorme eucalyptussen, waar in de kruiden waterverstuivers en beregeningsinstallaties zijn aangebracht, om de planten van het nodige vocht te voorzien. Behalve Afrikaanse, Aziatische en Australische soorten zijn in de afdeling **Condor Ridge** ook inheemse diersoorten vertegenwoordigd.

De experts van de dierentuin hebben met succes de bijna uitgestorven Californische condor weer opgekweekt, die hier nu naast de Amerikaanse zeearend, het dikhoornschaap, een vroeger overal in het zuidwesten voorkomende papegaaiesoort en de woestijnschildpad te observeren is.

Een bijzonder spannend avontuur is een overnachting in een tentenkamp te midden van de wilde dieren (minimumleeftijd 12 jaar, vanaf \$ 140). Hiervoor kun je kiezen uit verschillende prijsklassen voor verschillende plaatsen op het terrein, meer of minder goed toegeruste tenten in verschillende grootte, zodat je misschien een eigen slaapzak nodig hebt.

Informatie: 15500 San Pasqual Valley Rd., Escondido, CA 92027-7017, tel. 1 760 747 87 02, www.sdzsafari.org, hartje zomer dag. 9-20 uur, rest van het jaar korter, dagpas zonder activiteiten \$ 54, 3-11 jaar \$ 44.

historische Mission Trail, biedt de bezoeker de gelegenheid om bij te komen van de strandpret en zich in het verleden te verliepen.

Mission San Juan Capistrano

Ortega Hwy., tel. 1 949 234 13 00, www.missionajc.com, dag. 9-17 uur, \$ 9, 4-11 jaar \$ 6

In dit historische missiegebied stichtte de franciscaner pater Junipero Serra in 1776 de **Mission San Juan Capistrano**, waarvan de kerk pas 30 jaar later werd voltooid. Door twee aardbevingen werd de kerk zo zwaar beschadigd dat er nog slechts ruïnes resteren. Andere vleugels van het complex werden weer opgebouwd of hersteld.

Niet ver van de missie, aan de andere kant van de spoorlijn, bevindt zich een van de oudste wijken van Californië, het Los Rios Historic District. Een dertigtal historische gebouwen is bijna verstopt achter weelderige tuinen die het stadsdeel een romantische sfeer bezorgen.

Oceanside ► G 16

Twee bezienswaardigheden maken een verblijf in de kuststad Oceanside met 175.000 inwoners de moeite waard: de historische missiepost en de pier.

San Luis Rey de Francia

4050 Mission Ave., tel. 1 760 757 36 51, www.sanluisrey.org, dag. 9.30-17 uur, \$ 7, 6-18 jaar \$ 3

Met **San Luis Rey de Francia** bezit Oceanside een van de mooiste missieposten van Californië. Deze werd door pater Fermin Lasuen in 1798 opgericht als 18e post aan de Camino Real en genoemd naar Lodewijk IX de Heilige (1214-1270), koning van Frankrijk en beschermheer van de franciscanenorde.

Op geen enkel ander missieterrein hebben zoveel indianen geleefd als in San Luis; op het hoogtepunt telde de indianenbevolking meer dan drieduizend zielen. In een tuin aan de westkant van de ook nu nog door paters bewoonde missiepost staat de eerste in Californië geplante peperboom, die stamt uit 1830.

Pier

De langste van hout gemaakte **pier** aan de Amerikaanse westkust is vooral bij zonsondergang een bezoek waard. Na een kalm slentertochtje over de bijna 600 m lange pier met de namen van vrijgevege burgers kom je uit bij Ruby's Diner (1 Oceanside Pier, tel. 1 760 433 78 29, dag. 7-21 uur, hoofdgerecht vanaf \$ 14).

Harbor Village

Ten noorden van de pier staat dit 'vissersdorpje' met een aantal restaurants, souvenirshops, ijsboeren en boetieks – een leuke plek om even doorheen te slenteren (260-280 S. Harbor Dr., www.oceansideharborvillage.com, zo.-do. 8-23, vr., za. 7-24 uur).

Carlsbad ► G 16

In **Carlsbad** staan de vakantieappartementen en resorthotels tot aan de steile kust. Op enkele plaatsen leiden trappen naar het zandstrand. In vroeger tijden lag er in deze plaats een bron, waarvan het water kenmerkend dezelfde minerale samenstelling had als het water in de bronnen van het Boheemse kuuroord Karlsbad.

Legoland California

1 Legoland Dr., tel. 1 877 376 53 46, www.legoland.com/california, mrt.-dec. 10-17 uur, 's zomers langer, ticket voor 2 dagen incl. Sealife Aquarium \$ 103, 3-12 jaar \$ 95, online korting Wie tegenwoordig naar Carlsbad komt, doet dat niet meer om te kuren, maar meestal om **Legoland California** te bezoeken. Dit vooral voor kinderen bedoelde pretpark bestaat uit zes thematische werelden met verschillende achtbanen en miniatuurkopieën van de skyline van Manhattan, de Eiffeltoren en van een haven met een werkende hefbrug en veerboot. Legoland beschikt over een hotel dat geheel uit legostenen is opgetrokken.

Informatie

Carlsbad Convention & Visitors Bureau: 400 Carlsbad Village Dr., Carlsbad, CA 92008,

